

**Генеральная Ассамблея**

Семьдесят третья сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
14 June 2019
Russian
Original: English

Пятый комитет**Краткий отчет о 33-м заседании,**

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк, в понедельник, 6 мая 2019 года, в 10 ч 00 мин

Председатель: г-жа Берд (Австралия)*Председатель Консультативного комитета по административным
и бюджетным вопросам:* г-н Терзи**Содержание**

Организация работы

Пункт 117 повестки дня: Назначения для заполнения вакансий во вспомогательных органах и другие назначения (*продолжение*)b) Назначение членов Комитета по взносам (*продолжение*)

Пункт 150 повестки дня: Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира

Сквозные вопросы

Пункт 154 повестки дня: Финансирование Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре

Пункт 159 повестки дня: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово

Пункт 162 повестки дня: Финансирование сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Ближнем Востоке

b) Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане

Пункт 164 повестки дня: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре

Пункт 165 повестки дня: Финансирование Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре (*продолжение*)

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны направляться в кратчайшие возможные сроки за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Секции управления документооборотом (dms@un.org) и вноситься в один из экземпляров отчета.

Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org/>).

Заседание открывается в 10 ч 10 мин.

Организация работы (A/C.5/73/L.30)

1. **Председатель** просит Комитет рассмотреть предлагаемую ориентировочную и предварительную программу работы второй части возобновленной семьдесят третьей сессии, подготовленную на основе записки Секретариата о состоянии готовности документации (A/C.5/73/L.30). Ряд делегаций попросили слова, чтобы выступить с заявлениями по программе работы.

2. **Г-н Мансур** (наблюдатель от Государства Палестина), выступая в своем личном качестве, говорит, что он хотел бы указать на то, что то, как он был представлен Председателем, не совсем точно отражает решения Генеральной Ассамблеи в отношении Председателя Группы 77 и Китая на 2019 год, содержащиеся в резолюции 73/5, в частности право Государства Палестина выступать с заявлениями от имени Группы. Он будет выступать не в качестве наблюдателя от имени своей собственной делегации, а в качестве посла Государства Палестина и председателя Группы от имени Группы.

3. Выступая от имени Группы 77 и Китая, оратор воздаст должное мужчинам и женщинам, которые служили в миссиях по поддержанию мира, особо почтив память тех, кто пожертвовал своей жизнью ради мира и безопасности. Он высказывает надежду на то, что Бюро Комитета будет по мере необходимости обновлять предварительную программу работы. Что касается включения в программу работы вопроса об улучшении финансового положения Организации Объединенных Наций, то оратор вновь подтверждает позицию Группы, согласно которой вторая часть возобновленной сессии должна быть посвящена финансированию операций по поддержанию мира. Комитет должен завершить работу в установленный срок в целях обеспечения того, чтобы операциям по поддержанию мира были выделены ресурсы, необходимые для выполнения их мандатов.

4. Группа принимает во внимание усилия Бюро, направленные на максимально оперативное распространение информации, однако с сожалением констатирует, что ряд докладов, которые планировалось рассмотреть в ходе второй части возобновленной сессии, не были изданы на всех официальных языках, что осложняет подготовку делегаций к обсуждениям. Все заинтересованные стороны должны уделять должное внимание принципу многоязычия.

5. Группа придает большое значение административным и бюджетным аспектам финансирования операций по поддержанию мира и, в

частности, сквозным вопросам, завершенным миротворческим миссиям и вспомогательному счету для операций по поддержанию мира. В ходе текущей части возобновленной сессии Группа уделит особое внимание обеспечению того, чтобы бюджеты операций по поддержанию мира составлялись исходя из мандатов миссий и реального положения дел на местах, а не на основе подхода, предполагающего произвольное сокращение расходов по всем статьям; поиску справедливого решения проблемы невыплаченных взносов, непогашенной кредиторской задолженности и других финансовых обязательств завершенных миссий по поддержанию мира с целью завершения неурегулированных расчетов в миссиях, имеющих дефицит денежной наличности; комплексному решению системных проблем, с которыми сталкиваются страны, предоставляющие воинские и полицейские контингенты, и в этой связи — обеспечению справедливой и реалистичной ставки возмещения расходов, обеспечению необходимых жилых помещений для миротворцев-женщин и обеспечению гарантий надлежащей представленности вышеуказанных стран в департаментах Секретариата, работа которых имеет отношение к деятельности по поддержанию мира; и, наконец, сведению к минимуму воздействия миссий на окружающую среду путем оказания технической поддержки для обеспечения того, чтобы существующие правила и положения воплощались в конкретные действия и последовательно применялись.

6. **Г-н Нианг** (Сенегал), выступая от имени Группы африканских государств, говорит, что Группа привержена делу поддержания международного мира и безопасности, ключевым компонентом которого является деятельность Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Оратор воздаст должное персоналу Организации Объединенных Наций и Африканского союза, который отдал свою жизнь во имя мира и безопасности. Вызывает сожаление тот факт, что ряд докладов, которые планировалось рассмотреть в ходе второй части возобновленной сессии, не были своевременно изданы на всех официальных языках, что осложняет подготовку делегаций к обсуждениям. Секретариату следует обеспечить соблюдение правила, согласно которому документы распространяются за шесть недель до заседания. Группа выражает надежду на то, что в ходе обсуждений Бюро будет по мере необходимости корректировать предварительную программу работы для учета достигнутого прогресса. Комитет должен завершить свою работу в установленные сроки, иначе это скажется на работе Комитета по программе и координации. Включение в программу работы нынешней части возобновленной сессии

вопросов, не связанных с поддержанием мира, может привести к тому, что эти вопросы не будут рассмотрены надлежащим образом. В связи с этим было бы более целесообразно рассмотреть их в ходе других частей сессии.

7. Репутация Организации Объединенных Наций зависит от ее способности выполнять свои задачи. Ввиду растущей нехватки ресурсов Организация должна повышать эффективность, результативность и подотчетность, обеспечивая при этом наличие у миссий ресурсов, необходимых для защиты гражданского населения, прав человека и окружающей среды. По оценке Генерального секретаря, объем финансовых ресурсов для операций по поддержанию мира на период 2019/20 года составляет 6,637 млрд долл. США, что на 382,2 млн долл. США меньше суммы, утвержденной на период 2018/19 года, и на 859,2 млн долл. США меньше суммы, утвержденной на 2017/18 год. Показатели, содержащиеся в докладе Генерального секретаря об общем обзоре финансирования операций по поддержанию мира: исполнение бюджета за период с 1 июля 2017 года по 30 июня 2018 года и бюджет на период с 1 июля 2019 года по 30 июня 2020 года (A/73/776), могут изменяться под влиянием текущих событий в отдельных миссиях и обсуждений в Совете Безопасности. Группа надеется, что Комитету будет представлена информация о последствиях таких изменений.

8. Группа придает большое значение выделению достаточного объема ресурсов для операций по поддержанию мира, в частности в Африке, с учетом сложности их мандатов и специфики проблем, с которыми им приходится сталкиваться. Вызывает обеспокоенность тот факт, что в первом квартале 2019 года Организация возместила странам, предоставляющим воинские и полицейские контингенты, только половину причитающейся им суммы. Задержки с возмещением расходов ставят эти страны в трудное финансовое положение и негативно сказываются на операциях и осуществлении мандатов. Несвоевременная выплата начисленных взносов или их невыплата, включая взносы на финансирование завершенных миссий по поддержанию мира, имеют пагубные и долгосрочные последствия для операций по поддержанию мира. Группа настоятельно призывает все государства-члены вносить свои начисленные взносы вовремя, в полном объеме и без каких-либо условий.

9. К рассмотрению бюджетов операций по поддержанию мира следует подходить не как к простой задаче по сокращению расходов, а как к ответственному мероприятию, предусматривающему распределение ресурсов с учетом

стратегических соображений. Группа проведет анализ докладов об исполнении бюджета и бюджетных предложений для всех завершенных и действующих миссий и для Отделения Организации Объединенных Наций по поддержке в Сомали, Регионального центра обслуживания в Энтеббе, Уганда, и Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, в привязке к выводам таких надзорных органов, как Комиссия ревизоров, и замечаниям и рекомендациям Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам. Кроме того, Группа будет отслеживать такие сквозные вопросы, напрямую связанные с индивидуальными мандатами, как поддержка миссий, внедрение системы «Умоджа», помещения и объекты инфраструктуры, надзор, управление цепью снабжения, охрана окружающей среды и управление отходами. Более заметная роль в операциях по поддержанию мира должна отводиться проектам с быстрой отдачей и деятельности по программам, которые имеют большое значение для достижения устойчивого мира в соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. В заключение оратор говорит, что Комитету следует осуществлять свою деятельность в соответствии с принципами инклюзивности и транспарентности и воздерживаться от переговоров в ограниченном формате за закрытыми дверями.

10. **Г-н Де Претер** (наблюдатель от Европейского союза), выступая также от имени стран-кандидатов Албании, Северной Македонии, Сербии, Турции и Черногории, страны — участницы процесса стабилизации и ассоциации Боснии и Герцеговины, а также Грузии, Республики Молдова и Украины, говорит, что Европейский союз придает большое значение своевременному выпуску документации на всех официальных языках, с тем чтобы Комитет мог завершить свою работу в установленные сроки. Европейский союз решительно поддерживает деятельность по поддержанию мира, осуществление которой является одной из основных задач Организации. Делегация Европейского союза полна решимости добиваться того, чтобы деятельность по поддержанию мира и безопасности осуществлялась Организацией Объединенных Наций эффективным и ответственным образом и чтобы миссии по поддержанию мира располагали необходимыми ресурсами для выполнения их мандатов во все более сложных условиях. Приветствуя прогресс, достигнутый Генеральным секретарем в деле модернизации Организации, оратор выражает обеспокоенность по поводу финансового положения и жизнеспособности Организации Объединенных Наций. Европейский союз рассчитывает на обсуждение этих

вопросов в ходе текущей части возобновленной сессии в целях улучшения финансового положения Организации и поиска устойчивых решений как для бюджета по программам, так и для бюджета операций по поддержанию мира. Бюджетные положения и правила Организации Объединенных Наций предназначены для удовлетворения наиболее неотложных потребностей и обеспечения стратегического распределения ресурсов. Для достижения результатов бюджетные инструменты должны соответствовать поставленным целям. Слишком часто деятельность Организации определяется потоками финансирования и статьями бюджета, а не стратегической реализацией общих целей.

11. Позднее в ходе сессии Европейский союз представит свои замечания по таким сквозным аспектам миротворческой деятельности, как гендерный паритет, экологические стандарты, права человека и борьба с сексуальной эксплуатацией и сексуальными надругательствами. Миротворческие миссии должны надлежащим образом финансироваться и быть эффективными с точки зрения затрат, в том числе в том, что касается компонентов гражданского персонала, потенциала для решения тематических и политических вопросов и оценки результатов работы. Оратор надеется, что Генеральная Ассамблея решит вопрос о денежной наличности, находящейся на счетах завершенных операций по поддержанию мира. Европейский союз предоставляет операциям по поддержанию мира военнослужащих и полицейских и оказывает этим операциям мощную политическую поддержку, в том числе для осуществления инициативы «Действия в поддержку миротворчества». Европейский союз работает в тесном контакте с Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом по вопросам, касающимся мира и безопасности. Делегация Европейского союза осознает общее чувство ответственности, которое влечет за собой миротворчество, а также очевидные выгоды, вытекающие из активного участия в миссиях по поддержанию мира. Оратор призывает все государства-члены работать над налаживанием подлинного партнерства в области поддержания мира в качестве основы для оказания ими политической, финансовой и оперативной поддержки миротворческим операциям Организации.

12. Недавние нападения, повлекшие за собой человеческие жертвы, привлекли внимание к сложным условиям, в которых работает персонал миссий Организации Объединенных Наций, и к важности обеспечения охраны и безопасности в ходе миротворческой деятельности. Оратор отдает дань уважения миротворцам, которые погибли

при исполнении своих обязанностей, и выражает надежду на то, что Комитет обеспечит миссии по поддержанию мира необходимыми ресурсами для выполнения их мандатов и что эти ресурсы будут использоваться эффективным, рациональным и транспарентным образом.

13. **Г-жа Норман-Шале** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что делегация ее страны до сих пор не упоминала в Пятом комитете вопрос о представленности Палестины и председательстве Палестины в Группе 77 и Китая, но в свете разъяснения, представленного палестинским представителем на данном заседании, хотела бы теперь представить свои собственные разъяснения. Решительное несогласие Соединенных Штатов с председательством Палестины в Группе было четко выражено в заявлении их делегации по мотивам голосования до голосования по проекту резолюции [A/73/L.5](#), принятому Генеральной Ассамблеей в качестве резолюции [A/73/5](#) (см. [A/73/PV.20](#)). Как Соединенные Штаты пояснили в этой связи, они не признают существования палестинского государства. Такое государство не было принято в Организацию Объединенных Наций в качестве одного из ее членов. Только государства-члены могут иметь право выступать и действовать от имени основных групп государств, таких как Группа 77 и Китая, и неуместно, чтобы наблюдатель выполнял такую роль в Генеральной Ассамблее или где-либо еще в системе Организации Объединенных Наций. Эта позиция относится ко всем заседаниям, которые проводятся в Организации Объединенных Наций или под эгидой Организации Объединенных Наций и на которых палестинская делегация намеревается выступать от имени Группы 77 и Китая.

14. Делегация страны оратора воздаст должное мужчинам и женщинам, которые несли службу в миссиях по поддержанию мира, и в частности тем из них, кто отдал свою жизнь за дело мира. В докладе Генерального секретаря об общем обзоре финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира ([A/73/776](#)) предлагаются потребности в ресурсах на шестимесячный период для Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД) и Миссии Организации Объединенных Наций по поддержке сектора правосудия в Гаити (МООНППГ). Стратегические обзоры Генерального секретаря сыграли важную роль в подготовке предлагаемых бюджетов ЮНАМИД и МООНППГ, а также в реорганизации Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК). Аналогичные обзоры следует провести для всех миссий.

Делегация страны оратора с интересом ожидает обсуждения вопроса об использовании комплексного планирования и приоритезации ресурсов при составлении предлагаемых бюджетов.

15. Выделение ресурсов операциям по поддержанию мира тесно связано с политикой обеспечения эффективности и результативности. На предыдущих двух сессиях Комитету не удалось достичь консенсуса в отношении проекта резолюции по сквозным вопросам. Вместе с тем с учетом недавних инициатив на высоком уровне, включая инициативу «Действия в поддержку миротворчества», в рамках которой 151 государство-член одобрили представленную Генеральным секретарем Декларацию о совместных обязательствах в отношении операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира; независимый доклад, подготовленный по поручению Генерального секретаря и озаглавленный «Повышение безопасности миротворцев Организации Объединенных Наций»; и предлагаемую всеобъемлющую и комплексную рамочную основу по контролю за эффективностью деятельности для операций по поддержанию мира, Комитет с помощью такого проекта резолюции имеет возможность задать стратегическое направление реформированию миротворческой деятельности. Делегация страны оратора с интересом ожидает обсуждения усилий Генерального секретаря по борьбе с сексуальной эксплуатацией и сексуальными надругательствами и устранению препятствий в том, что касается предотвращения, поддержки жертв и обеспечения подотчетности.

16. С учетом того, что в ходе текущей части возобновленной сессии Комитет впервые рассматривает вопросы, касающиеся поддержания мира, после того, как Генеральная Ассамблея одобрила реформу Организации и реорганизацию системы управления и архитектуры мира и безопасности, 2019 год является годом, когда реформы будут полностью и надлежащим образом осуществлены и начнут приносить плоды. После устранения разрозненности в архитектуре мира и безопасности государства-члены смогут извлечь пользу из улучшения координации между подразделениями Секретариата, занимающимися вопросами политики и оперативной деятельности, в деле устранения угроз международному миру и безопасности. С этой целью представляемые Комитету просьбы и стратегии, касающиеся ресурсов, должны отражать новую реальность и содержать конкретную информацию о том, каким образом ресурсы будут оптимально использоваться для содействия принятию эффективных и устойчивых политических решений, способствующих более эффективному осуществлению мандата.

17. Помимо этого, делегация страны оратора рассчитывает на то, что проведение реформы системы управления, в рамках которой ответственность будет лучше увязана с подотчетностью на местах, приведет к разработке предложений в отношении ресурсов, отражающих реальную ситуацию на местах и предпринимаемые усилия по более эффективному использованию ресурсов, выделяемых на поддержание мира. Кроме того, ожидается, что реформа системы управления повысит качество предоставляемых услуг, эффективность и качество поддержки, оказываемой странам, предоставляющим воинские и полицейские контингенты. Делегация страны оратора с интересом ожидает обсуждения вопроса о том, каким образом результаты проведения реформ отражены в докладах, которые будут рассматриваться Комитетом. В заключение оратор говорит, что делегация ее страны рассмотрит предложения Генерального секретаря в отношении улучшения финансового положения Организации Объединенных Наций и устранения ограничений в области управления бюджетом, связанных с ликвидностью и более масштабными, давно существующими структурными проблемами, с тем чтобы сделать Организацию более эффективной, оперативной, подотчетной, транспарентной и действенной.

18. **Г-н Оцука** (Япония) говорит, что с учетом того, что следующий финансовый год для операций по поддержанию мира начнется 1 июля 2019 года, в ходе текущей части возобновленной сессии бюджет операций по поддержанию мира должен быть для Комитета приоритетным вопросом. Эффективное и подотчетное управление этими операциями имеет огромное значение для эффективности, долгосрочной устойчивости и авторитета Организации Объединенных Наций.

19. Уровень подотчетности, необходимый для бюджета операций по поддержанию мира, особенно высок, но, несмотря на меры, принятые Секретариатом, этот уровень достигнут не был. Государствам-членам должна предоставляться подробная информация о деятельности, осуществляемой структурами, не входящими в состав миссий, о разделении труда между миссиями и партнерами-исполнителями на основе их сравнительных преимуществ и о методах мобилизации ресурсов. Делегация страны оратора хотела бы получить подробную информацию о том, как расходуются ассигнования, финансируемые по линии начисленных взносов, и об отдаче от таких расходов, в том числе с точки зрения результатов деятельности. Она будет использовать эту информацию для рассмотрения вопроса о надлежащем объеме ресурсов для каждой миссии на период 2019/20 года.

20. Делегация страны оратора разделяет обеспокоенность Генерального секретаря в связи с ухудшением финансового положения Организации и будет внимательно изучать его предложения относительно решения этой проблемы. Япония будет и впредь выполнять свои обязательства в качестве крупного финансового донора Организации Объединенных Наций и настоятельно призывает Секретариат разумно использовать ограниченные бюджетные ресурсы и строго соблюдать бюджетную дисциплину. При рассмотрении предложений Генерального секретаря Япония будет осторожно относиться к просьбам государств-членов о выделении дополнительных финансовых ресурсов.

21. **Г-н Сандоваль Мендиолеа** (Мексика) говорит, что в ходе текущей части возобновленной сессии Комитет примет решения о выделении ресурсов, которые позволят операциям по поддержанию мира, учрежденным Советом Безопасности и имеющим огромное значение для международного мира и безопасности, выполнять свои мандаты. Правительство страны оратора готово вносить вклад в обеспечение операций по поддержанию мира людскими и финансовыми ресурсами. Все государства-члены должны выполнять свои финансовые обязательства перед Организацией и регулярно и добросовестно выплачивать свои начисленные взносы. Делегация страны оратора будет стремиться обеспечивать, чтобы МООНППГ были предоставлены достаточные ресурсы для решения проблем на местах и для оказания Гаити поддержки в достижении политической и институциональной стабильности и реализации целей в области устойчивого развития. Оратор отдает должное гражданскому персоналу, военнослужащим и полицейским, работающим в операциях по поддержанию мира, зачастую в сложных и опасных условиях.

22. Одна из основных приоритетных задач Мексики — борьба с сексуальной эксплуатацией и сексуальными надругательствами. Делегация страны оратора будет содействовать полному осуществлению проводимой Организацией политики абсолютной нетерпимости в отношении сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств, уделяя при этом особое внимание оказанию помощи жертвам, борьбе с безнаказанностью, поощрению участия гражданского общества и внешних партнеров и активизации стратегических коммуникаций в целях повышения осведомленности и транспарентности.

23. Мексика внимательно изучит доклад Генерального секретаря об улучшении финансового положения Организации Объединенных Наций (A/73/809), который является проявлением его приверженности делу повышения эффективности

и оперативности деятельности Организации. В этом докладе Генеральный секретарь предложил меры по устранению ограничений в области управления бюджетом, связанных с ликвидностью и более масштабными структурными проблемами, и просил Генеральную Ассамблею положить конец финансовой неопределенности и устранить серьезные ситуации, которые препятствовали выполнению мандатов в последние годы. Предложения Генерального секретаря дают возможность укрепить нынешний процесс проведения реформ и должны быть рассмотрены с точки зрения их воздействия на оперативность и гибкость Организации, а также их вклада в повышение эффективности и результативности деятельности Организации Объединенных Наций и эффективности управления ее ресурсами.

24. **Г-н Гохар** (Пакистан) говорит, что Организация Объединенных Наций воплощает стремление человечества к миру и что операции по поддержанию мира, учрежденные в соответствии с Уставом Организации, крайне важны для прекращения насилия. Оратор отдает должное мужчинам и женщинам, которые служили под флагом Организации Объединенных Наций, в том числе 156 миротворцам из Пакистана, которые погибли при исполнении служебных обязанностей. Пакистан вносит один из крупнейших вкладов в деятельность операций по поддержанию мира и делает этого уже давно: начиная с 1960 года он принял участие в 46 миссиях в 28 странах. Пакистан стал первой страной, которая одобрила Декларацию о совместных обязательствах в отношении операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира в рамках инициативы «Действия в поддержку миротворчества», и недавно достиг цели обеспечения того, чтобы женщины составляли 15 процентов штабных офицеров в составе миссий по поддержанию мира. Помимо этого, штаб-квартира Группы военных наблюдателей Организации Объединенных Наций в Индии и Пакистане (ГВНООНИП), осуществляющей мониторинг за линией контроля в спорном районе Джамму и Кашмир, находится в Пакистане на протяжении шести месяцев в году.

25. Операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира — это эффективный инструмент сохранения мира, но они должны соответствовать поставленным целям и быть актуальными для всех. Как отметил Генеральный секретарь, глобальные проблемы приобретают все более взаимосвязанный характер, но меры реагирования международного сообщества на них становятся все более и более разрозненными, и это несмотря на то, что ни одна страна или организация не в состоянии решить большое число

проблем, с которыми сталкивается мир. Во все более взаимосвязанном мире международное сотрудничество — это единственный способ решения глобальных проблем. Призыв к достижению более высоких результатов при меньшем объеме ресурсов не обоснован. По состоянию на 31 марта 2019 года странам, предоставляющим воинские и полицейские контингенты, причиталась сумма в размере 265 млн долл. США. Эта задолженность должна быть погашена. Сегодня как никогда важно укреплять трехстороннее сотрудничество между странами, предоставляющими войска, Советом Безопасности и Секретариатом.

26. Для того чтобы Организация Объединенных Наций пользовалась доверием, она должна быть более демократичной и представлять интересы и мнения всех государств. В связи с этим делегация страны оратора поддерживает предложение Генерального секретаря о том, чтобы учитывать предоставление войск в качестве дополнительного фактора при расчете желательных квот и установлении уровня представленности стран, предоставляющих войска, в департаментах Секретариата, деятельность которых связана с поддержанием мира. Крайне важно содействовать достижению политических решений урегулирования споров, при этом эти решения должны иметь всеобъемлющий характер. Четкое определение мандатов позволит облегчить эту задачу. Пакистан будет и впредь нести надежду тем, кто затронут конфликтом, и обеспечивать их безопасность.

27. **Г-н Фу Даопэн** (Китай) отмечает важность операций по поддержанию мира для поддержания международного мира и безопасности. Китай, который вносит второй по величине вклад в бюджеты операций по поддержанию мира и предоставляет большое количество военнослужащих (в восьми миссиях участвуют более 2500 китайских миротворцев), решительно поддерживает деятельность Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и отдает дань уважения всем миротворцам. Финансовые ресурсы составляют основу деятельности Организации в области управления, а бюджеты операций по поддержанию мира служат основой для обеспечения того, чтобы операции по поддержанию мира могли выполнять свои мандаты. Приоритеты деятельности по поддержанию мира на период 2019/20 года сформулированы с учетом восьми областей, определенных в Декларации о совместных обязательствах в отношении операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Четвертый год подряд сокращается объем бюджетов операций по поддержанию мира. В целях обеспечения наличия финансовых ресурсов, необходимых для выполнения мандатов, утвержденных

Советом Безопасности, Комитету следует взять на вооружение основанный на фактах и осматрительный подход к составлению бюджетов операций по поддержанию мира. Для повышения эффективности исполнения бюджета и оптимального использования каждого пенни, полученного от налогоплательщиков, принципиальное значение имеют строгая финансовая дисциплина, ужесточение бюджетного контроля и усиление бюджетного надзора. Нехватка ликвидных средств в бюджете операций по поддержанию мира негативно сказывается на результатах деятельности миссий по поддержанию мира, а задержки с возмещением расходов усугубляют финансовое бремя, лежащее на странах, предоставляющих воинские и полицейские контингенты. Государства-члены должны своевременно выплачивать свои начисленные взносы. Будучи страной, которая вносит второй по величине вклад в бюджет миротворческой деятельности, и ответственной развивающейся страной, Китай полностью выплатил все свои начисленные взносы на операции по поддержанию мира. Он призывает все государства-члены, в частности те из них, которые в состоянии сделать это, выплачивать такие взносы в полном объеме, своевременно и без каких-либо условий и поддерживать работу Организации Объединенных Наций конкретными действиями.

28. **Г-н Коба** (Индонезия) говорит, что деятельность по поддержанию мира имеет принципиальное значение для поддержания международного мира и безопасности. С 1957 года Индонезия предоставила 38 000 военнослужащих, которые были направлены в 28 миссий. В настоящее время в 9 миссиях несут службу более 3000 индонезийцев. Будучи одной из основных стран, предоставляющих воинские и полицейские контингенты, Индонезия несет моральное обязательство содействовать повышению эффективности и действенности операций по поддержанию мира. Ввиду сложности мандатов по поддержанию мира персонал миссии должен быть готов к непредвиденным ситуациям. Миссии должны располагать достаточными ресурсами для выполнения своих мандатов, и нельзя требовать от миротворцев выполнения более широкого круга задач при меньшем объеме ресурсов. В Декларации о совместных обязательствах в отношении операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира государства-члены обязались повысить согласованность между мандатами и ресурсами.

29. С учетом того, что характер работы миссий по поддержанию мира постоянно меняется, всегда можно сделать больше для того, чтобы деятельность по поддержанию мира отвечала поставленным целям. Миротворцы должны проходить

подготовку и получать поддержку в области наращивания потенциала в целях укрепления их безопасности и защищенности и повышения эффективности их работы. Одной из приоритетных задач должно быть обеспечение их надлежащей подготовки, оснащенности и информированности. Индонезия в тесном контакте с Секретариатом работает над удовлетворением потребностей в области поддержания мира и в рамках проекта трехстороннего партнерства будет проводить у себя учебные занятия для миротворцев. Страны, предоставляющие воинские и полицейские контингенты, должны быть надлежащим образом представлены в составе персонала Организации Объединенных Наций как в департаментах Секретариата, работа которых связана с поддержанием мира, так и на местах. Самоотверженность и жертвы мужчин и женщин, работающих в миссиях Организации Объединенных Наций, должны быть признаны Организацией.

30. **Г-жа Гранья Коронель** (Уругвай) говорит, что развивающиеся страны прилагают колоссальные усилия для оказания поддержки Организации, предоставляя людские и материальные ресурсы. За эти годы Уругвай, несмотря на свою небольшую численность населения, предоставил более 45 000 военнослужащих и сотрудников полиции. Для того чтобы система миротворчества могла продолжать функционировать, коллективную ответственность за поддержание международного мира и безопасности следует демонстрировать не только в Совете Безопасности или в ходе прений на Генеральной Ассамблее, но и в соответствующих бюджетных и финансовых органах.

31. Операции по поддержанию мира должны надлежащим образом финансироваться. Будучи страной, предоставляющей воинские и полицейские контингенты, Уругвай обеспокоен потенциальными последствиями нехватки ресурсов, которые могут помешать осуществлению мандатов, подорвать усилия по защите гражданского населения и поставить под угрозу безопасность миротворческого персонала и помещений. Исходя из своего опыта работы в Демократической Республике Конго, Уругвай считает, что бюджет каждой миссии по поддержанию мира следует рассматривать в индивидуальном порядке с учетом ситуации на местах. Комитет отвечает за утверждение ресурсов, необходимых для финансирования осуществления мандатов, работы Секретариата по поддержке и такой предусмотренной мандатом деятельности, как предотвращение, мониторинг и представление отчетности в том, что касается прав человека, инициативы по гендерным вопросам, мероприятия по программам и проекты с

быстрой отдачей, которые доказали свою эффективность в деле защиты наиболее уязвимых групп населения. Комитет должен оценивать конкретные задачи, выполняемые миссиями по поддержанию мира, включая МООНСДРК и МООНППГ, на индивидуальной основе. Наконец, делегация страны оратора подтверждает содержащуюся в резолюции [65/293](#) Генеральной Ассамблеи просьбу Ассамблеи о представлении конкретных предложений в отношении решения проблемы непогашенной задолженности завершенных миссий по поддержанию мира перед странами, предоставляющими войска.

32. **Г-н Калугин** (Российская Федерация) говорит, что повестка дня второй части возобновленной сессии Комитета посвящена в большей степени финансированию миротворческих операций. Комитету также предстоит рассмотреть вопрос об улучшении финансового положения Организации Объединенных Наций. Комитет должен выполнить значительный объем работы в ограниченные сроки, соответственно, вся документация должна быть представлена заблаговременно, в четком соответствии с установленными правилами и процедурами. Предложение Генерального секретаря о выделении ресурсов на операции по поддержанию мира на период 2019–2020 годов по сумме меньше общего объема ассигнований, утвержденных на предыдущий период, при этом предыдущие бюджеты миротворческих миссий были значительно сокращены по сравнению с расчетами Генерального секретаря. Поиск способов дополнительной экономии должен быть направлен на повышение эффективности и подотчетности Секретариата, в частности в полевых миссиях, без ущерба для выполнения мандатов Совета Безопасности. В условиях неуклонного снижения объема ресурсов, выделяемых на операции по поддержанию мира, следует контролировать процесс распределения, а также полноценного и результативного использования ассигнований для удовлетворения потребностей операций по поддержанию мира. При принятии решений о выделении средств для каждой миротворческой миссии должны учитываться все аспекты и особенности ее деятельности.

33. Делегация оратора с нетерпением ожидает обсуждения предложений Генерального секретаря об улучшении финансового положения Организации Объединенных Наций. В соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе только четыре показателя в совокупности могут свидетельствовать о финансовом положении Организации, однако Генеральный секретарь руководствовался только одним из них — дефицитом денежной наличности в регулярном

бюджете по состоянию на октябрь 2018 года. Три других показателя продолжают оставаться положительными, что было подтверждено Комиссией ревизоров. Финансовый кризис в Организации отсутствует, и ее финансовое положение можно признать хорошим, однако есть две проблемы: долги перед странами, предоставлявшими войска для операций по поддержанию мира, которые уже закрыты, а также возможное повторение осенью 2019 года дефицита денежной наличности в регулярном бюджете. Многие предложения Генерального секретаря об улучшении финансового положения Организации представляются нереалистичными, поскольку они «лечат симптомы болезни», а не ее ключевую причину — огромные долги ряда государств-членов. Следует найти техническое решение, которое бы не требовало от государств-членов ничего сверх начисленных им взносов.

34. Комитет в ходе текущей части возобновленной сессии должен рассмотреть два взаимозависимых вопроса — улучшение финансового положения Организации Объединенных Наций и закрытие операций по поддержанию мира, и эти вопросы необходимо обсуждать вместе, поскольку в соответствующих докладах Генерального секретаря содержатся два взаимопересекающихся набора предложений. Важно учитывать интересы всех государств-членов, в том числе стран, предоставляющих войска, основных плательщиков взносов и государств, имеющих задолженность. Для достижения консенсуса и экономии времени Комитету следует сосредоточить свое внимание на обсуждении таких подходов к исправлению финансового положения Организации, которые были бы приемлемы для каждого государства-члена.

35. **Г-н Бамия** (наблюдатель от Государства Палестина), выступая в порядке осуществления права на ответ, говорит, что Группа 77 и Китая вправе сама назначать своего председателя. Чтобы Палестина могла выполнять обязанности Председателя Группы, ее предыдущий Председатель — от имени государств-членов, входящих в Группу, — выступил автором проекта резолюции [A/73/L.5](#), который был принят Генеральной Ассамблеей в качестве резолюции [73/5](#), наделившей Палестину дополнительными правами в рамках выполнения ею функций Председателя Группы в 2019 году.

36. Палестина привержена соблюдению Устава Организации Объединенных Наций, правилам процедуры Генеральной Ассамблеи и резолюциям Организации Объединенных Наций, которые регулируют отношения между государствами-членами. Палестина хотела бы получить ни больше и

ни меньше, чем то, что предусмотрено в этих документах.

37. Делегация оратора осознает, что некоторые государства-члены не признают Государство Палестина, и принимает тот факт, что двусторонние отношения между Палестиной и другими государствами-членами зависят от того или иного конкретного государства-члена. Вместе с тем, его делегация, в своем качестве Председателя Группы 77 и Китая, обязалась работать конструктивно и одинаково со всеми государствами-членами, независимо от того, признали ли они Государство Палестина, и независимо от характера их двусторонних отношений с Палестиной. Делегация оратора несет ответственность перед Группой за обеспечение того, чтобы такие факторы не влияли на ее работу в качестве Председателя. Палестина конструктивно сотрудничала со всеми делегациями в ходе первой части возобновленной сессии и будет делать все возможное для поддержания этого взаимодействия и в ходе текущей части сессии.

38. **Председатель** говорит, что, насколько она понимает, члены Комитета намерены утвердить предлагаемую программу работы при том понимании, что в ходе сессии по мере необходимости в нее будут вноситься коррективы.

39. *Решение принимается.*

Пункт 117 повестки дня: Назначения для заполнения вакансий во вспомогательных органах и другие назначения (продолжение)

b) Назначение членов Комитета по взносам (продолжение) (A/73/102/Add.3)

40. **Председатель** обращает внимание членов Комитета на записку Генерального секретаря ([A/73/102/Add.3](#)), в которой тот сообщает Генеральной Ассамблее о том, что 4 апреля 2019 года г-н Сон Ми Юн (Республика Корея) слагает с себя полномочия члена Комитета по взносам. Правительство Республики Корея предложило кандидатуру г-на Сан Док На, которая была одобрена Группой государств Азии и Тихого океана, для заполнения образовавшейся вакансии на оставшийся срок полномочий, который истекает 31 декабря 2020 года. Председатель полагает, что Комитет желает рекомендовать назначение указанного кандидата путем аккламации.

41. *Г-н Сан Док На (Республика Корея) путем аккламации рекомендуется для назначения членом Комитета по взносам на срок полномочий, начинающийся с даты его назначения Генеральной Ассамблеей и заканчивающийся 31 декабря 2020 года.*

Пункт 150 повестки дня: Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира

Сквозные вопросы: A/73/324 (Part II), A/73/744 и A/73/828

42. **Г-н Канджа** (помощник Генерального секретаря по службам внутреннего надзора), представляя доклад Управления служб внутреннего надзора (УСВН) о его деятельности, связанной с миротворческими операциями, за период с 1 января по 31 декабря 2018 года (A/73/324 (Part II)), говорит, что в 2018 году УСВН выпустило 252 доклада по итогам надзорной деятельности, касающейся миротворческих операций. В этих докладах содержится 595 рекомендаций, 9 из которых были отнесены к категории особо важных.

43. В течение отчетного периода Отдел внутренней ревизии усовершенствовал свой инструментарий и методологию, работая совместно с другими отделами в интересах совершенствования своего подхода к ревизорской деятельности и усиления способности устранять риски, связанные с мошенничеством, а также расширил свои возможности в области анализа данных и в областях с высокой степенью риска, таких как кибербезопасность. Кроме того, Отдел внутренней ревизии будет продолжать использовать опыт других многолетних инициатив, таких как оценка влияния организационной культуры на достижение результатов. В 2019 году Отдел будет содействовать осуществлению реформ Генерального секретаря в области управления, предоставляя независимые рекомендации в отношении инициатив по управлению преобразованиями, общеорганизационному управлению рисками и новому механизму делегирования полномочий. В ходе значительного числа ревизий, проведенных в 2018 году, были выявлены области, в которых руководству необходимо улучшить механизмы внутреннего контроля и осуществления программ. В ходе этих ревизий была проведена оценка эффективности и действенности операций по поддержанию мира и применения надлежащих стратегий и инструкций, а также было установлено, насколько адекватными являются процессы планирования, управления рисками, контроля и надзора за деятельностью. Отдел подготовил 78 ревизионных отчетов и вынес 448 рекомендаций, 2 из которых были отнесены к категории особо важных.

44. Отдел расследований упорядочил свои процедуры получения, обработки и рассмотрения жалоб на сексуальные домогательства, используя при этом подход, ориентированный на интересы

жертв, что соответствует приверженности Генерального секретаря политике нулевой терпимости в отношении подобного рода домогательств. Чтобы повысить эффективность соответствующих расследований, в УСВН на шесть новых должностей были приняты следователи, специализирующиеся на проблематике сексуальных домогательств, а также было организовано четыре учебных курса для национальных сотрудников, которым поручено расследование проступков негражданских миротворцев. В соответствии с бюллетенем Генерального секретаря о запрете дискриминации, домогательств, включая сексуальные домогательства, и злоупотребления властью (ST/SGB/2008/5) Отдел совместно с Управлением людских ресурсов, в рамках группы по установлению фактов, организовал три учебных курса для сотрудников по проведению расследований в связи с заявлениями о недопустимом поведении. Отдел осуществлял функции председателя постоянной целевой группы, сформированной представителями служб расследования структур системы Организации Объединенных Наций, по совершенствованию методов расследования случаев сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств и играл ведущую роль в разработке единообразных принципов и руководящих указаний в отношении расследования подобного рода случаев. В 2018 году Отдел опубликовал 172 доклада, в том числе 81 доклад о результатах расследований, 58 докладов по контингентам и 33 доклада о закрытии дел, что представляет собой увеличение по сравнению с показателем 2017 года — 125 докладов. Кроме того, Отдел передал 243 дела на рассмотрение в более компетентные подразделения или структуры для принятия соответствующих мер. По состоянию на конец 2018 года Отдел вел расследование 104 дел, что на 17 процентов больше, чем на конец 2017 года. Наибольшая доля докладов, опубликованных в 2018 году, то есть 40 процентов, или 70 докладов, касались проблематики сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств.

45. Отдел инспекций и оценок выпустил два доклада, касающихся миротворческих операций, в том числе один доклад об оценке перевода сил Африканского союза в состав Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали (МИНУСМА) и Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике (МИНУСКА) и один доклад о проверке принятия миссиями оперативных мер в ответ на происшествия, связанные с защитой гражданского населения. Отдел впервые обеспечил свое присутствие в Региональном центре обслуживания в Энтеббе,

направив туда трех специалистов по оценке в соответствии с резолюцией 71/295 Генеральной Ассамблеи. Отдел также проводил всеобъемлющую оценку рисков миротворческих операций и мандатов в соответствии со своим рабочим планом и в режиме консультаций с Департаментом операций по поддержанию мира и Департаментом полевой поддержки.

46. По-прежнему осуществлялась деятельность по заполнению вакантных должностей в УСВН в целом, в связи с чем были усовершенствованы стратегии набора персонала и расширено использование реестров с целью подбора кадров. Общая доля вакантных должностей в Управлении по состоянию на конец марта 2019 года составляла 13 процентов, и, как ожидается, этот показатель должен улучшиться после завершения процедуры оформления на работу кандидатов, отобранных для заполнения вакансий, в частности в Отделе расследований.

47. **Г-жа Танабаласингам** (Управление людских ресурсов), представляя доклад Генерального секретаря о специальных мерах по защите от сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств (A/73/744), говорит, что в ответ на просьбы Генеральной Ассамблеи, содержащиеся в ее резолюциях 71/278, 71/297 и 72/312, в докладе содержится всеобъемлющая обновленная информация о докладах, представленных Генеральным секретарем Ассамблее на ее семьдесят первой и семьдесят второй сессиях, об осуществлении его стратегии недопущения и пресечения такого насилия в Организации Объединенных Наций. В докладе представлена информация об общесистемном прогрессе, достигнутом в этой области благодаря тому, что было уделено первоочередное внимание правам и достоинству жертв, прекращению безнаказанности, взаимодействию с государствами-членами и внешними партнерами и совершенствованию стратегической коммуникации в целях осуществления проводимой Генеральным секретарем политики абсолютной нетерпимости.

48. В процессе осуществления этой стратегии Генеральный секретарь принял меры в рамках своих полномочий, следуя подходу, ориентированному на интересы жертв. Для повышения подотчетности он просил руководителей старшего звена представлять ему ежегодные планы действий по борьбе с сексуальной эксплуатацией и сексуальными надругательствами, а также попросил членов Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций (КСР) направлять ему письма от руководства, подтверждающие, что все сообщения о подобного рода проступках были зарегистрированы и было

организовано соответствующее обязательное обучение. В 2018 году была внедрена электронная программа проверки “Clear Check” в целях недопущения повторного найма сотрудников, уличенных в подобного рода проступках. Недавно был учрежден Консультативный совет гражданского общества с целью углубления взаимодействия Организации с внешними экспертами. Межучрежденческий постоянный комитет удвоил свои усилия, направленные на повышение согласованности работы гуманитарного сектора со стратегией Генерального секретаря. Партнерские отношения с государствами-членами были укреплены посредством реализации таких инициатив, как учреждение группы высших руководителей–единомышленников по предотвращению сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств и реагированию на них в операциях Организации Объединенных Наций, добровольный договор о мерах по недопущению и пресечению такого поведения и инициатива «Действия в поддержку миротворчества».

49. Предупреждение сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств и надлежащее реагирование на них остаются одной из приоритетных задач системы Организации Объединенных Наций. Несмотря на то, что подходы были приведены в соответствие со стратегией Генерального секретаря, важно работать активнее и с повышенным вниманием. Генеральный секретарь выражает признательность государствам-членам за их участие в усилиях, направленных на прекращение таких нарушений. В рамках этой стратегии, закрепляющей проводимую им политику абсолютной нетерпимости, он стремится добиться изменения культуры в масштабах всей системы, в состав которой входят более 90 000 сотрудников в более чем 30 структурах и более 100 000 военнослужащих и полицейских. Прекращение насилия и надругательств требует постоянной бдительности и координации.

50. **Г-н Терци** (Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам), представляя доклад Консультативного комитета о специальных мерах по защите от сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств (A/73/828), говорит, что Генеральный секретарь в рамках всей системы Организации Объединенных Наций повысил информированность о таких проступках и вовлеченность в работу по этим проблемам, а также приверженность делу борьбы с ними, и в своем докладе не представил каких-либо конкретных предложений относительно дополнительных бюджетных потребностей. Необходимо предпринять дополнительные усилия в рамках КСР для внедрения

общесистемного подхода к борьбе с такими злоупотреблениями. Консультативный комитет выражает обеспокоенность по поводу значительного увеличения числа случаев таких злоупотреблений, отмечаемых в других подразделениях помимо миротворческих миссий, и призвал Генерального секретаря принять дополнительные профилактические меры. В этой связи Комитет отмечает разработку в Организации Объединенных Наций протокола в отношении сообщений о такого рода злоупотреблениях, касающихся партнеров-исполнителей.

51. Генеральная Ассамблея вновь подтвердила коллективное и единодушное мнение о том, что даже одно подтвердившееся сообщение о случае сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств дает основания, чтобы бить тревогу, а также подтвердила свою приверженность политике абсолютной нетерпимости в отношении сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств в рамках всей системы Организации Объединенных Наций, включая учреждения, фонды и программы. Необходимо уделять больше внимания не столько числу, сколько характеру такого рода сообщений, особенно когда речь идет о вопиющих случаях. Стандарты, применяемые для военного и полицейского персонала Организации Объединенных Наций, следует унифицировать и в равной мере применять к международным силам, не относящимся к Организации. В докладе Генерального секретаря не содержится информации о людских и финансовых ресурсах, выделяемых для общесистемных мер по предупреждению сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств. Необходимо приложить больше усилий для определения таких ресурсов.

52. **Г-н Де Претер** (наблюдатель от Европейского союза), выступая также от имени стран-кандидатов Албании, Северной Македонии, Сербии и Черногории; страны-участницы процесса стабилизации и ассоциации Боснии и Герцеговины; а также, помимо этого, Республики Молдова и Украины, говорит, что государства — члены Европейского союза полностью поддерживают проводимую Генеральным секретарем политику абсолютной нетерпимости в отношении сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств и благодарят Специального координатора по совершенствованию мер реагирования Организации Объединенных Наций на сексуальную эксплуатацию и сексуальные надругательства, защитника прав потерпевших и сотрудников на местах за проводимую ими работу. Персонал Организации Объединенных Наций никогда не должен причинять вреда тем, кого он обязан защищать. Европейский союз призывает положить конец

безнаказанности гражданского, военного и полицейского персонала за их действия, которые идут вразрез с основополагающими принципами и ценностями Организации Объединенных Наций.

53. Оратор приветствует прогресс, достигнутый в ходе осуществления политики абсолютной нетерпимости, и рассчитывает на комплексное общесистемное реагирование на случаи сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств. Организация должна действовать как единое целое, на основе согласованного подхода, ориентированного на интересы жертв. Кроме того, оратор приветствует усилия Генерального секретаря по реформе системы управления, для которой определяющее значение имеет ответственность руководителей и сотрудников за свои проступки. Европейский союз привержен сотрудничеству на долгосрочной основе с партнерами, странами, предоставляющими войска, и другими заинтересованными сторонами в целях обеспечения того, чтобы меры предупреждения были более эффективными, сообщения должным образом расследовались, было обеспечено правосудие, а жертвы получали поддержку, которую заслуживают. Генеральный секретарь должен уделять первоочередное внимание этому вопросу, а государства-члены должны поддержать его в этих усилиях. Европейский союз поддерживает работу УСВН и надеется обсудить в ходе неофициальных консультаций доклад Управления о его деятельности, связанной с операциями по поддержанию мира, в период с 1 января по 31 декабря 2018 года (A/73/324 (часть II)).

54. **Г-жа Норман-Шале** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что, хотя ее делегация с удовлетворением отмечает прогресс, достигнутый в осуществлении политики абсолютной нетерпимости в отношении сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств, многое еще предстоит сделать. Даже один случай подобного надругательства является поводом для беспокойства, и Соединенные Штаты осуждают тех, кто эксплуатирует людей, за которых им поручено нести ответственность, обеспечивая им помощь и защиту. Такие злоупотребления не ограничиваются операциями по поддержанию мира, и в этой связи делегация оратора приветствует усилия Генерального секретаря по решению этой проблемы в рамках всей системы, в том числе через работу Специального координатора и Канцелярии защитника прав потерпевших и через создание Руководящей группы высокого уровня по предупреждению такого рода злоупотреблений. Делегация оратора хотела бы получить дополнительную информацию о том, каким образом интегрирование Службы по поведению и дисциплине в Отдел

административного права в рамках управленческой реформы, предложенной Генеральным секретарем, позволило улучшить выполнение соответствующих функций и оказание соответствующих услуг в рамках всего Секретариата.

55. Хотя число сообщений о случаях сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств в операциях по поддержанию мира сократилось, делегация оратора обеспокоена сохраняющейся проблемой неадекватного учета подобного рода случаев. Делегация приветствует тот факт, что Генеральный секретарь представил в своем докладе подробную информацию о внедрении передовых методов учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций, а также гуманитарным сообществом, в первую очередь в отношении операций по поддержанию мира. Соединенные Штаты поддерживают работу Специального координатора и защитника прав потерпевших, в частности усилия по подготовке обзора пробелов в оказании услуг этой категории лиц. Страна приветствует повышение внимания и транспарентности в отношении сообщений о случаях сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств со стороны партнеров-исполнителей, что, ввиду роста числа сообщений о нарушениях, безусловно, остается серьезной угрозой для уязвимых групп населения. Структуры Организации Объединенных Наций должны прилагать больше усилий для того, чтобы отслеживать такого рода злоупотребления, когда речь идет об их партнерах-исполнителях.

56. Делегация оратора выражает озабоченность в связи с отсутствием уголовной ответственности для гражданских сотрудников, совершивших акты сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств, а также в связи с долгим сроком, на который откладывается расследование многих из таких злоупотреблений. Государства-члены должны оперативно и эффективно рассматривать сообщения о таких злоупотреблениях уголовного характера, связанных с их гражданами, и представлять сведения по этому вопросу в Секретариат, тем самым демонстрируя свою приверженность принципу подотчетности. Делегация оратора высоко оценивает вклад УСВН в улучшение операций по поддержанию мира. Управление проводит такие важные мероприятия, как проверка осуществления программ в подразделениях и полевых миссиях Организации Объединенных Наций, расследование серьезных проступков и случаев мошенничества, оценка стратегических аспектов работы миссий, например их преобразования, а также организация проверок миссий в связи с их функцией защиты гражданских лиц. Делегация оратора будет прилагать

конструктивные усилия для достижения консенсуса в отношении проекта резолюции по сквозным вопросам, что помогло бы Генеральному секретарю и соответствующим департаментам и структурам Организации Объединенных Наций следить за операциями по поддержанию мира и защищать уязвимые группы населения от сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств.

Пункт 154 повестки дня: Финансирование Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре ([A/73/615](#), [A/73/738](#) и [A/73/755/Add.5](#))

Пункт 159 повестки дня: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово ([A/73/613](#), [A/73/733](#) и [A/73/755/Add.4](#))

Пункт 162 повестки дня: Финансирование сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Ближнем Востоке

b) Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане ([A/73/627](#), [A/73/735](#) и [A/73/755/Add.2](#))

Пункт 164 повестки дня: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре ([A/73/617](#), [A/73/737](#) и [A/73/755/Add.1](#))

Пункт 165 повестки дня: Финансирование Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре (*продолжение*) ([A/73/653](#), [A/73/755/Add.10](#) и [A/73/785](#))

57. Г-н Гуасо (Управление по планированию программ, финансам и бюджету), представляя доклад об исполнении бюджета за период с 1 июля 2017 года по 30 июня 2018 года ([A/73/615](#)) и предлагаемый бюджет на период с 1 июля 2019 года по 30 июня 2020 года ([A/73/738](#)) для Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре (ВСООНК), говорит, что предлагаемый бюджет на 2019/20 год в размере 51,4 млн долл. США на 2,9 процента меньше утвержденного бюджета на 2018/19 год. Это уменьшение обусловлено завершением в первой половине 2019 года строительства жилых помещений для военного персонала, более низким обменным курсом между евро и долларом США, сокращением расходов на выплату окладов международным сотрудникам, а также меньшим количеством летных часов патрулирования и наблюдения. Силы будут продолжать создавать благоприятные условия для заключения соглашения об урегулировании, поддерживать связь и

взаимодействие всех компонентов Сил с кипрско-греческой и кипрско-турецкой сторонами посредством межобщинных контактов и мер укрепления доверия в интересах поддержания стабильности и спокойствия.

58. Представляя доклад об исполнении бюджета за период с 1 июля 2017 года по 30 июня 2018 года (A/73/613) и предлагаемый бюджет на период с 1 июля 2019 года по 30 июня 2020 года (A/73/733) для Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово (МООНК), оратор говорит, что предлагаемый бюджет на 2019/20 год в размере 37,2 млн долл. США на 0,1 процента превышает утвержденный бюджет на 2018/19 год. Миссия будет также содействовать укреплению мира, безопасности, верховенства права и стабильности в Косово и в близлежащем регионе, и в 2019 году будет поддерживать ряд инициатив, в частности касающихся укрепления доверия между общинами, прав человека и верховенства права, что поможет Миссии выполнять свой мандат. Для уменьшения экологических последствий своей деятельности МООНК будет уделять повышенное внимание увеличению энергоэффективности, вторичной переработке и использованию, посадке деревьев и информационно-просветительской работе.

59. Представляя доклад об исполнении бюджета на период с 1 июля 2017 года по 30 июня 2018 года (A/73/627) и предлагаемый бюджет на период с 1 июля 2019 года по 30 июня 2020 года (A/73/735) для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ), оратор говорит, что предлагаемый бюджет на 2019/20 год в размере 485,2 млн долл. США на 2,3 процента превышает утвержденный бюджет на 2018/19 год, что обусловлено увеличением потребностей в ресурсах для выплаты возмещения странам, предоставляющим войска, расходами в связи с первым годом предлагаемого применения пятилетнего плана замещения активов Сил и более высокой сметной стоимостью топлива. Силы будут фокусироваться на задаче восстановления международного мира и безопасности в южной части Ливана и осуществлении резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности. Кроме того, в соответствии с резолюцией 2433 (2018) ВСООНЛ увеличат свое присутствие в рамках существующего мандата и имеющихся возможностей и укрепят взаимодействие со Специальным координатором Организации Объединенных Наций по Ливану.

60. Представляя доклад об исполнении бюджета за период с 1 июля 2017 года по 30 июня 2018 года (A/73/617) и предлагаемый бюджет на период с 1 июля 2019 года по 30 июня 2020 года (A/73/737) для Миссии Организации Объединенных Наций

по проведению референдума в Западной Сахаре (МООНРЗС), оратор говорит, что предлагаемый бюджет на 2019/20 год в размере 56,4 млн долл. США на 7,7 процента превышает утвержденный бюджет на 2018/19 год. МООНРЗС будет продолжать вести наблюдение и отслеживать обстановку в целях обеспечения соблюдения сторонами соглашения о прекращении огня; Миссия будет также оказывать поддержку Личному посланнику Генерального секретаря по Западной Сахаре во время его поездок в регион и содействовать выполнению программы мер укрепления доверия под руководством Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, когда выполнение этой программы возобновится.

61. Представляя доклад об исполнении бюджета на период с 1 июля 2017 года по 30 июня 2018 года (A/73/653) и записку о порядке финансирования ЮНАМИД на период с 1 июля 2019 года по 31 декабря 2019 года (A/73/785), оратор говорит, что Генеральный секретарь предлагает выделение финансовых средств в объеме 269,9 млн долл. США на шестимесячный период до 31 декабря 2019 года, который будет представлять собой этап консолидации, пока Генеральный секретарь ожидает решения Совета Безопасности относительно масштабов и темпов реорганизации и порядка свертывания деятельности Операции во второй половине 2019/20 года. ЮНАМИД будет сотрудничать со страновой группой Организации Объединенных Наций через отделения связи в штатах для осуществления деятельности по программам в соответствии с концепцией перехода, одобренной Советом Безопасности в его резолюции 2429 (2018). С учетом своего свертывания, предусмотренного на июнь 2020 года, ЮНАМИД будет проводить важнейшие оперативные мероприятия, в том числе будет заниматься экологической очисткой и биоремедиацией.

62. Г-н Терци (Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам), представляя доклад Консультативного комитета о ВСООНК (A/73/755/Add.5), говорит, что Консультативный комитет рекомендует сократить предлагаемый бюджет Сил на 125 400 долл. США. Что касается гражданского персонала, то Консультативный комитет рекомендует не утверждать предлагаемую реклассификацию в сторону повышения одной должности С-3. Что касается оперативных расходов, то Консультативный комитет рекомендует сократить расходы, касающиеся наземного транспорта, консультантов и подготовки кадров. Что касается наземного транспорта, то Консультативный комитет надеется, что число автотранспортных средств ВСООНК будет

приведено в соответствие с установленными нормативами и что Генеральный секретарь включит информацию по этому вопросу в доклад об исполнении бюджета Сил за 2018/19 год. Рекомендации Консультативного комитета в отношении мер, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее в отношении ВСООНК, изложены в разделе V доклада Комитета. Консультативный комитет приветствует экологические инициативы, принятые ВСООНК, и благодарит Силы за достижение гендерного баланса среди своих международных сотрудников.

63. Представляя доклад Консультативного комитета о МООНК (A/73/755/Add.4), оратор говорит, что Консультативный комитет выражает озабоченность в связи с продолжающимся ухудшением положения дел с денежной наличностью Миссии.

64. Представляя доклад Консультативного комитета о ВСООНЛ (A/73/755/Add.2), оратор говорит, что, поскольку в штате Сил уже есть три старших должностных лица на должностях уровня Д-2, то Консультативный комитет рекомендует отклонить предложение о создании должности Главного сотрудника по вопросам координации (Д-1). Что касается оперативных расходов, то Консультативный комитет рекомендует сократить на 300 000 долл. США предлагаемые потребности в ресурсах на помещения и объекты инфраструктуры и на 50 000 долл. США сократить предлагаемые расходы на информационно-коммуникационные технологии. Комитет считает, что всеобъемлющий пятилетний план замены активов, разработанный ВСООНЛ, можно было бы применить во всех миссиях, в которых полезный срок эксплуатации значительной доли активов подходит к концу.

65. Представляя доклад Консультативного комитета о МООНРЗС (A/73/755/Add.1), оратор говорит, что Консультативный комитет выражает озабоченность в связи с продолжающимся ухудшением положения дел с денежной наличностью Миссии. Генеральная Ассамблея неоднократно обращалась ко всем государствам-членам с настоятельным призывом выполнять свои финансовые обязательства, закрепленные в Уставе Организации Объединенных Наций, своевременно, в полном объеме и без каких-либо условий. Консультативный комитет рекомендует сократить на 5 процентов объем предлагаемых потребностей в ресурсах на оплату горюче-смазочных материалов для наземного транспорта ввиду планируемого сокращения объема операций по наземному патрулированию и значительного предлагаемого объема резервных запасов топлива.

66. Представляя доклад Консультативного комитета о ЮНАМИД (A/73/755/Add.10), оратор говорит, что с учетом нынешней структуры расходов и текущего сокращения численности персонала ЮНАМИД предлагаемый объем ресурсов на период с 1 июля по 31 декабря 2019 года, возможно, не вполне оправдан по ряду статей. Поэтому Консультативный комитет рекомендует сократить предлагаемый объем ресурсов на 2,5 млн долл. США, а также рекомендует Генеральной Ассамблее уполномочить Генерального секретаря принять обязательства в объеме, не превышающем 267,4 млн долл. США, и начислить причитающуюся сумму взносов, если Совет Безопасности примет решение продлить мандат Миссии. Миссии следует организовывать профессиональную и специальную подготовку для расширения возможностей национальных сотрудников, которых коснется сокращение штатов, и принять меры по экологической очистке перед закрытием и передачей своих объектов. Что касается доклада об исполнении бюджета ЮНАМИД на период с 1 июля 2017 года по 30 июня 2018 года (A/73/653), то Консультативный комитет рекомендует, чтобы неизрасходованный остаток средств, а также другие поступления и корректировки в размере 12,6 млн долл. США были начислены государствам-членам.

67. **Г-жа Плакалович** (Сербия) говорит, что ее делегация придает большое значение деятельности МООНК в Косово и Метохии, поскольку Миссия придерживается нейтрального подхода, основанного на резолюции 1244 (1999) Совета Безопасности. Сербия последовательно поддерживает принципы международного права и призывает к соблюдению этой резолюции, однако некоторые из основных целей резолюции так и не были достигнуты; политическая ситуация и ситуация в области безопасности в крае нестабильны, при этом отмечаются частые инциденты и высокая напряженность. Сербия и другие лица неалбанского происхождения, тем не менее, по-прежнему доверяют Миссии, которая должна следить за тем, чтобы эта резолюция осуществлялась в полной мере и последовательно.

68. Миссия не смогла выполнять одну из своих основных задач — возвращение сербов и других представителей неалбанского населения в Косово и Метохию. Более 200 000 внутренне перемещенных лиц по-прежнему живут в Сербии спустя 20 лет после создания Миссии, при этом делегация оратора особенно обеспокоена информацией, содержащейся в последнем докладе Генерального секретаря о МООНК (S/2019/102), согласно которой в отчетный период в Косово и Метохию из числа внутренне перемещенных сербов

добровольно вернулись лишь 32 человека. Этнически мотивированные нападения на сербов и их собственность происходят ежедневно. Многие из таких нападений совершаются с целью запугать возвращенцев и дать им понять, что им не рады.

69. Миссия продолжала также оказывать поддержку осуществлению соглашений между Белградом и Приштиной, достигнутых в рамках диалога при содействии со стороны Европейского союза; такое осуществление было ранее прекращено ввиду отсутствия межэтнического доверия. Стремясь к примирению и региональной стабилизации, Сербия участвует в работе, направленной на достижение компромисса, который обеспечит стабильность, экономическое развитие и более благополучную жизнь для всех жителей Косово и Метохии. Однако правительство Косово нарушило эти соглашения с целью сорвать диалог. Оно не выполнило своих обязательств, включая создание сообщества сербских муниципалитетов, и ввело тарифы в размере 100 процентов на сербские товары, а также приняло закон о преобразовании Сил безопасности Косово в так называемые «Вооруженные силы Косово». Только переговоры при посредничестве Европейского союза могут урегулировать нерешенные вопросы, и в этой связи Сербия не предпринимала никаких действий, которые могли бы обострить ситуацию, и вместо этого продолжает добиваться устойчивого компромисса посредством диалога. С учетом сложных условий, в которых МООНК выполняет свой мандат, ее бюджет следует оставить неизменным или увеличить. Поскольку любое ухудшение ситуации может привести к увеличению издержек миссии, делегация оратора хотела бы в ходе неофициальных консультаций удостовериться в том, что МООНК будет иметь достаточные кадровые и финансовые ресурсы для выполнения своего мандата.

70. Вызывает сожаление тот факт, что, как указал Консультативный комитет в своем докладе, 24 должности, включая 18 должностей международных сотрудников, остаются вакантными, а 2 должности не заполняются в течение более двух лет. Такие показатели крайне высоки для миссии, насчитывающей всего 355 гражданских сотрудников. Такое положение дел идет вразрез с резолюциями Генеральной Ассамблеи о бюджетах миссий, и Секретариату следует заполнить эти должности как можно скорее. Сербия не согласна с Консультативным комитетом в том, что должности, остающиеся вакантными в течение двух или более лет, следует пересматривать и определять, насколько они необходимы. Скорее, эти должности следует безотлагательно заполнить, а пересмотр следует провести для того, чтобы

установить причины, по которым они оставались вакантными в течение длительного времени, даже несмотря на то, что соответствующие бюджетные средства были утверждены. Нынешний показатель доли вакантных должностей, обусловленный задержкой в работе Секретариата по заполнению должностей, не должен использоваться в качестве одного из параметров при формировании бюджета на 2020/21 год. Делегация оратора надеется, что предлагаемые ассигнования на деятельность по программам и на осуществление проектов по укреплению доверия будут утверждены в полном объеме.

71. **Г-н Мохаммед** (Судан) говорит, что его правительство признательно за то понимание, которое продемонстрировали члены Совета Безопасности при разработке стратегии свертывания деятельности ЮНАМИД и в обеспечении успеха миссии; политическая и гуманитарная ситуация и ситуация в плане безопасности стабилизировались на всей территории Дарфура, как это признал Совет во многих докладах и в ходе поездок на места, а также отразил в принятых резолюциях [2363 \(2017\)](#) и [2429 \(2018\)](#). В целях восстановления законности и порядка правительство страны оратора выделило дополнительные ресурсы для сотрудников полиции, пенитенциарной системы и судебных органов на всей территории Дарфура.

72. Недавние изменения в политической ситуации в Судане стали следствием мирной революции и цивилизованного поведения суданского народа. Это народное движение, продолжавшееся в течение четырех месяцев, обеспечило быстрый переход к демократии, который завершился так, как это позволяют проблемы, стоящие перед страной. Вопреки ожиданиям в некоторых кругах, эти события в Дарфуре будут иметь положительные последствия. Судан привержен международным и региональным уставным документам, договорам и конвенциям, участником которых является, включая соглашения с Организацией Объединенных Наций, в частности те, которые связаны с ЮНАМИД, и рассчитывает на сотрудничество с Секретариатом и Советом Безопасности в процессе обеспечения вывода миссии в июне 2020 года и перехода от поддержания мира к миростроительству в Дарфуре в соответствии с резолюцией [2429 \(2018\)](#).

73. Миростроительство и стабилизация имеют существенно важное значение для устранения потерь, ставших следствием многолетнего конфликта в Дарфуре. Эти процессы можно будет обеспечить благодаря развитию, позволяющему устранить причины и последствия этого конфликта, а также негативное влияние изменения климата, стихийных бедствий и других факторов.

Международные структуры, учреждения и программы Организации Объединенных Наций, а также страны-доноры должны оказать правительству страны финансовую поддержку и поддержку в области развития в целях реконструкции, миростроительства и восстановления, при этом необходимо провести конференцию по объявлению взносов для поддержки проектов, касающихся восстановления и стабильности, как было подчеркнуто участниками совещания высокого уровня, прошедшего в Нью-Йорке в сентябре 2018 года, по обеспечению перехода от поддержания мира к миростроительству и развитию в Дар-фуре.

74. Крайне необходимо, чтобы Генеральная Ассамблея одобрила предложение Генерального секретаря о начислении суммы в размере 19,6 млн долл. США, что представляет собой увеличение по сравнению с объемом ассигнований на 2018/19 год, для подготовки вывода Миссии, а также, соответственно, для работы страновой группы Организации Объединенных Наций по осуществлению программ. Большое значение имеет уменьшение воздействия Миссии на окружающую среду, как неоднократно указывал в своих докладах Консультативный комитет, однако ЮНАМИД не выполнила это требование в том, что касается деятельности по очистке окружающей среды и биоремедиации, а также безопасного удаления отходов. Оценка воздействия на окружающую среду всех объектов ЮНАМИД должна проводиться совместно с правительством страны оратора, извлеченные уроки следует применить на практике, а Генеральному секретарю следует представить обновленную информацию о достигнутых результатах в ходе рассмотрения следующего предлагаемого бюджета Миссии. Что касается более эффективного использования профессионального потенциала национальных сотрудников, то необходимо провести пересмотр всех должностей, надлежащим образом использовать навыки национальных сотрудников и реклассифицировать международные должности в должности местного разряда для достижения необходимой экономии, а предусмотренный в бюджете показатель доли вакантных должностей для международного персонала следует рассчитывать на основе фактических показателей доли вакантных должностей. В ЮНАМИД в течение многих лет работало значительное число граждан Судана, причем некоторые из них занимали должности старшего звена; перед свертыванием миссии им следует предоставить международные должности в рамках усилий по укреплению потенциала местных сотрудников. Судан будет продолжать сотрудничать с Организацией Объединенных Наций, Африканским союзом и ЮНАМИД в целях обеспечения мира и

защиты гражданского населения, содействия развитию и восстановлению и беспрепятственной передачи задач Миссии страновой группе Организации Объединенных Наций.

Заседание закрывается в 12 ч 05 мин.